

地域交流行事 学生募集用紙

Local Exchange Information

1. 行事名 / Event name	「やさしい日本語」交流会／Interact with Japanese people using "Yasashii Nihongo(Easy Japanese)"																	
2. 開催日時 / Date and Time	2025年 12 月 12 日(金)13:00-15:15 / 12:00-16:30 Friday, December 12																	
3. 場所 / Location	大分県立図書館(大分市王子西町 14-1) / Oita Prefectural Library(14-1, Ojinishimachi, Oita City)																	
4. 活動内容 / Activity	☒ 交流 Cultural exchange		☐ ボランティア活動 Volunteer		☐ パフォーマンス披露 Performance													
	「やさしい日本語」を 使った、日本人との 交流を します ／Interact with locals using "Yasashii Nihongo(Easy Japanese)" みなさんは 自分が 話すことができる 日本語を 話してください。 Everyone, please speak as much Japanese as you can speak.																	
	学生が準備するもの / Things to be prepared by APU students : 通帳の写し※謝金を支払うのに必要となります。 / Copy of your bankbook ※You will need it to receive Gratuity 通帳の写しは例があります。 / There are example copies of bankbooks for your reference.																	
5. 送迎 / Pick up service	☒ あり / Available →送迎場所 / Place AP ハウス I 前/ AP House I ※別府駅 出発時刻 / Departure time 11:30 →帰着時刻 / Return time 17:30 ☐ なし / Not available → 交通アクセス /Transportation information ↓ ↓ ↓ 11:30 AP ハウス I 出発 - 12:00 別府駅出発/ Departure from AP House I at 11:30 - Departure from Beppu Sta. at 12:00 16:00 別府駅到着 - 16:30 AP ハウス I 到着/ Arrival at Beppu Sta. 16:00 - Arrival at AP House I at 16:30 総額 / Total fare ￥ 0																	
6. 提供していただける条件 / Gratuity	☐ 交通費支給 / Travel expenses→支給内容 / Expense details: ☒ 謝礼 / Gratuity ￥ 3,000 (一人あたり / Per person) ☐ その他 / Other:																	
7. 応募資格 / Desired applicants	☒ 国際学生のみ / International students only ☐ 国内・国際問わず / For all students																	
8. 会話能力 / Language level	<table border="1"> <tr> <td>日本語力 Japanese</td> <td>☐ できない</td> <td>☒ 片言</td> <td>☒ 簡単</td> <td>☒ 日常会話</td> <td>☒ 流暢</td> </tr> <tr> <td>English 英語力</td> <td>None ☒</td> <td>Beginner ☒</td> <td>Elementary ☒</td> <td>Intermediate ☒</td> <td>Fluent ☒</td> </tr> </table> 交流で APU 学生に使用してもらいたい言語 / Languages APU students should use ☒ 日本語 / Japanese ☐ 英語 / English ☐ その他 / Other()						日本語力 Japanese	☐ できない	☒ 片言	☒ 簡単	☒ 日常会話	☒ 流暢	English 英語力	None ☒	Beginner ☒	Elementary ☒	Intermediate ☒	Fluent ☒
日本語力 Japanese	☐ できない	☒ 片言	☒ 簡単	☒ 日常会話	☒ 流暢													
English 英語力	None ☒	Beginner ☒	Elementary ☒	Intermediate ☒	Fluent ☒													
9. スケジュール / Schedule	2025年 12 月 12 日 金曜日/Friday, December 12 11:30 AP ハウス I 出発 - 12:00 別府駅出発 - 12:30 会場到着/ Departure from AP House I at 11:30 - Departure from Beppu Sta.at 12:00 - Arrival at the venue at 12:30 13:00 - 15:15 日本人との交流 / 13:00 - 15:15 Interact with Japanese locals. 15:30 会場出発 - 16:00 別府駅到着 - 16:30 AP ハウス I 到着 Departure at the venue at from 15:30 - Arrival at Beppu Sta. at 16:00 - Arrival at AP House I 16:30 ※別府駅出発の人は銅像の所に集まってください / If you are departing from Beppu Station, please gather at the statue.																	

10. アルコール提供 / Alcohol	☐ あり / Provided ☒ なし / Not provided	
11. 保険 / Insurance	☐ 加入済み / Enrolled ☒ 加入予定 / Plan to enroll ※活動に関わる期間中に発生した事故・器物破損等に対する賠償・弁済費用は全て主催者が負担します。 / The organizer will reimburse any costs related to an accident, property damage, etc. incurred during the event.)	
12. 応募方法 / How to apply	☐ 間接応募 / Apply through the Outreach and Research Office website ☒ 直接応募 / Apply directly (右の QR コードから申し込みして下さい。Please apply using the QR code on the right)Chrome や safari 等の機能を用いて英訳することは可能です /It is possible to translate into English using the functions of Chrome, Safari, etc.”	
13. 募集人数 / Number	8	名/Student(s)
14. 締切 / Deadline	2025年 12 月 5 日 金曜日 / Friday, December 5	
15. 主催者(団体)/ Organization	大分県立図書館 / Oita Prefectural Library	
16. 連絡先 / Contact	企画担当者: 柏木 淳子 / Organizer: Junko Kashiwagi 所在地 / Address: 〒870-0008 大分市王子西町14-1 / 14-1, Ojinishimachi, Oita City 電話番号 / Telephone number: 097-546-9975 メールアドレス / E-mail address: a31501@pref.oita.lg.jp ※迷惑メールの設定から外してください。/※Please remove it from your spam settings.	

